HAPPY VALENTINE'S DAY
FROM BITTER SWEET + HANAMI

NightWalkers Vol 2 Ep 3

Scanner: Astash

Translator: Sanada

Editor: Neko_chan

Proofer/Qcer: Sanada

Add Edits/QCer: Astash

HANAMI
http://hana-mi.net

Episode 3

I guess I really have no sense of direction...
...Right?
Hmm..
I wonder if this is really the right neighborhood..
Um...
Oh!
Thank goodness, someone's here!

Bitter Sweet
http://bittersweet.kanojyo.org
#smexy-sweet@irchighway.net

I wanted to see you...
DRIP
I wanted to... I mean...
I... I'm sorry...
I...
...Don't cry...

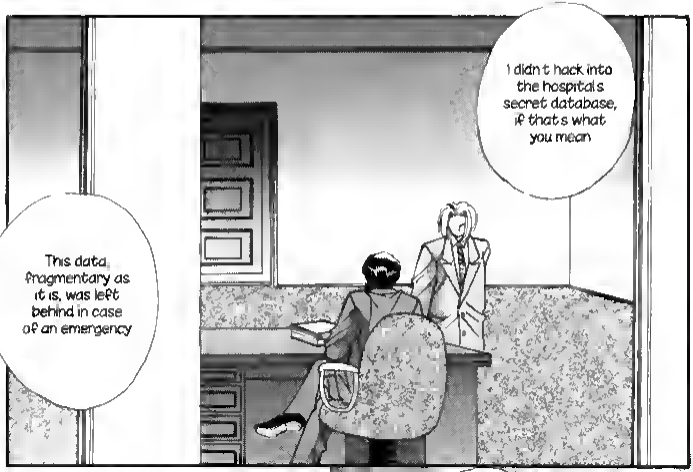
Tomoki...

...name
-san...
Kaname-san...

Excuse me
SQUEAK

I have the last ten years worth of data on the Feedback project
Rustle
Mori-gaoka...
I'm sure you've kept that absolutely confidential until now, right?
Bitter Sweet
http://bittersweet.kanojo.org
#sexysweet@irchighway.net

HANAMI
http://nana-mi.net


I didn't hack into the hospital's secret database, if that's what you mean
This data, fragmentary as it is, was left behind in case of an emergency

...Then shall we make him disappear?

I see. Well I finally have it in my hands
I have no further need for Morigaoka.

He's clever he'll find a way to hurt you
Are we just going to ignore him?
Is he really your father?
You're his only son, after all. to sell you like this...

GRAb
Why not?
You're not blushing...
If I hesitate or struggle...
You might stop...

..ah.
..mm..

shock
Open
You called?
..Tousou-sama?
creak
I need you to make preparations
Takamure
Ah
Creak
mm...
..ah.. mm...

Bitter Sweet
http://bittersweetkanojo.org
#smexysweet@irchighway.net

HANAMI
http://hana-mi.net

Who was that good-looking guy I saw when I was walking by?
So...
Damn that Midori.
I'm gonna kill him
It's not what you think.
I'm staying here thanks to that good-for-nothing Prime Minister
So... uh...
How's school?
You on vacation today, or something?
I quit school

Slam
You WHAT?!
Well I've been busy looking for you.
You know, an old retiree like you..
..ust might appreciate something cute around the house?
..Geez..

...I want to know everything about you
I can't win against you, can I ?
And Maki-san ..
Everything...

...Tomaki...
...There are some things...
...That even I don't want to know...

I...
I love you...

Bitter Sweet
http://bittersweet.kanojyo.org
#smexysweet@orchidway.net

HANAMI
http://hana-mi.net

Lick
Woof
Woof

Pleas
Wait
Shhh
Those two might be a while
Come on
Let's see if I can find something for you to eat

Your hair
You cut it
Do I not look like Maki-san anymore?
No, that's not it...
You kind of look more like a guy...
For once...

I was not girly!
Tch...
I mean you were only a *little* girly, so don't get offended, okay?
Hey... so...
...What kind of person was she?
Oh, she was really something...
She was really strong-willed...
She'd get totally pissed off when I teased her... a real wild woman, you could say

...Are you sure you're talking about a woman?
Hehe, she certainly had a woman's body...
I loved to squeeze her ♡!
I fell in love practically at first sight
But... at that time.
I still barely knew her
You sure you're ready for this Kaname?
Because if you've got better things to do I don't have to sleep with you

The marriage was to be a political alliance between two distinguished families..

Maki was the fiancee of my half-brother Eiichirou

HANAMI
http://nana-mi.net

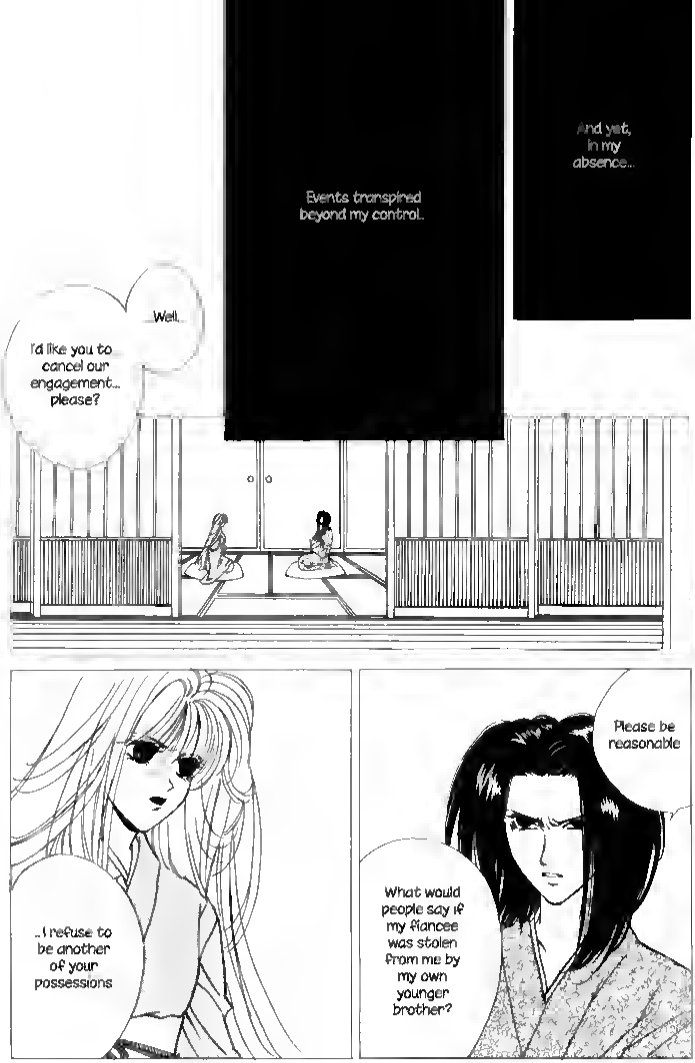
Bitter Sweet
http://bittersweet.kanojo.org
#smexysweet@irchighway.net

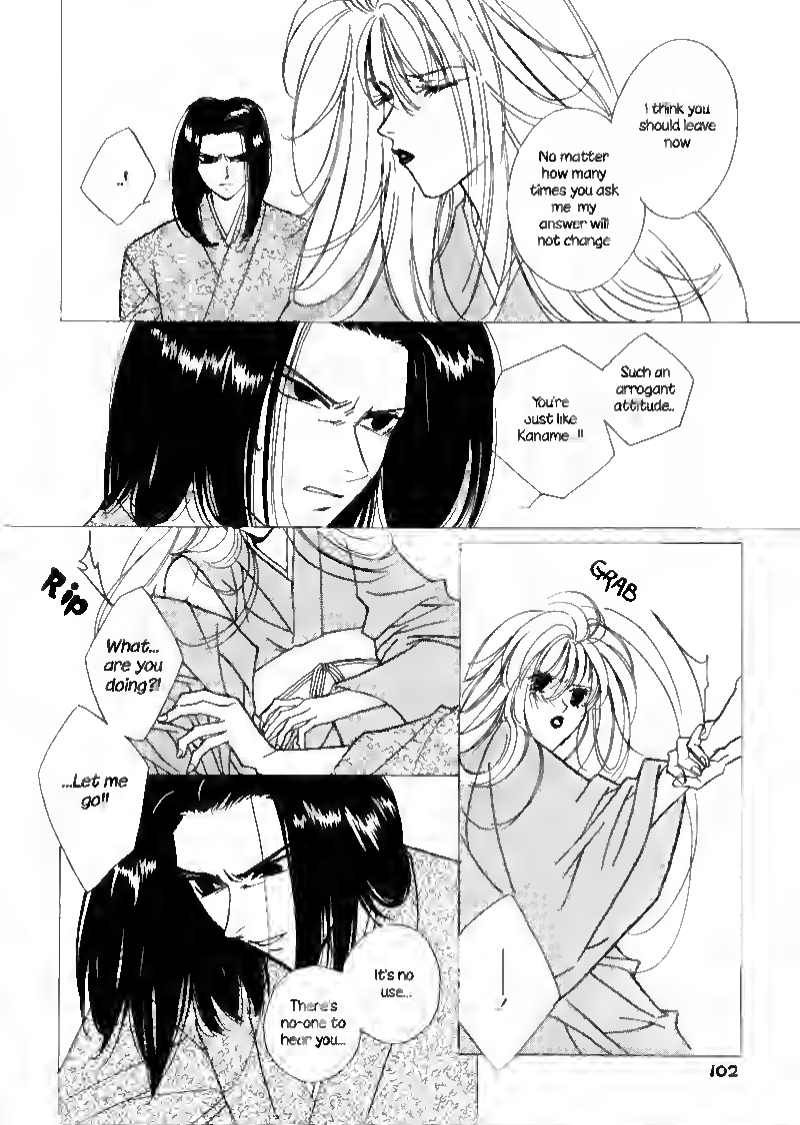
That's ridiculous
You're illegitimate, so it's not a suitable match
And what if I told you...
That Maki had already given her consent?
Why, Kaname?!
Why are you joining the army?!

Maki..
This is Eiichirou's doing...
That bastard wants to keep us apart, so he's forcing you into this..!!
I'm going to be fine. I'm a commissioned officer so...
There's no chance I'll be stationed on the front lines!
...want
I told her that, but...
By that time, the military situation was looking so bad that I was going to be sent to the front...
Ensign Tousou!!
...So I signed up to be a medical test subject...

So did you get today's dose of medicine?
No... not yet
Every time I take that stuff I feel so tired...
What do you think, Akinomoto?
Is it really just a nutrient pill like they say?
Well everybody's been complaining about the same feeling
But we're under orders, so what can we do?
Hey, isn't that Him over there?
Anyway the doctor who designed the medicine is coming today
But the head doctor is doing that personally?
Oh yeah I heard he's doing physical check-ups that kind of thing...

If I ever meet that man again.
The one responsible for those medical experiments so many decades ago..
Him..
..Well, I suppose that's just a fantasy
I've got a bad feeling about that guy-
I think his name was Dr Yuuki or something like that..
I heard he was studying biological weapons, and that sort of stuff
Oh, really..


And yet, in my absence...
Events transpired beyond my control.
Well...
I'd like you to cancel our engagement... please?
Please be reasonable
What would people say if my fiancee was stolen from me by my own younger brother?
...I refuse to be another of your possessions


..!
No matter how many times you ask me my answer will not change
I think you should leave now
You're just like Kaname !!
Such an arrogant attitude..
Rip
What... are you doing?!
...Let me go!!
It's no use...
There's no-one to hear you...
GRAB
!

Let me go!!
You had better start getting used to it
You *will* become my wife..
HANAMI
http://hana-mi.net
You..
You pig..
Bitter Sweet
http://bittersweetkanojyo.org
#smexysweet@rchighway.net
huff
If I have to marry you..
Then I swear I'll kill myself with this knife!!

The deed had been done, and yet..

Even that was not enough to kill Maki. She remained in bed, resting

That was when I returned from the front lines
She was still weakly clinging to life, but with one glance I could tell that there was not much time
Welcome home...
Kaname...
Maki...

What do you think you're doing?
That's a dangerous thing you have there
SHUT
Murakami-sama...
Eiichirou-kun has broken the engagement
May I speak with you for a moment?

...You should go see her
Maki doesn't have much time left
I thought it would have benefitted both families.
Which is why I pushed the engagement with Eiichirou-kun...
Somehow, it would all work out...
And now I just wish I had listened to her feelings.
Please...
Will you go to Maki?

Let's stay together
Maki
Yes
Thank you
Yes
I'm so happy

And not long after, Maki was gone...

I love you.

Kaname...

And I was accepted as the next head of the Murakami family

And as they were a politically connected family, I inherited the family prestige and made my way into the political arena.

HANAMI
http://hana-mi.net

Now...
This is where we stop it...
And destroy them right at the upper levels...

All the data on the Generation Feedback project...
...has disappeared!?
It's not here!!
It's not here!!
SHUFFLE
SHUFFLE
Hey!!
Scam
Did anyone enter my office while I was out!?
Y... yesterday
If I'm not mistaken Sakyou-san...

Did he get into Towsou's files? This could be very bad.
What a pain.
Sakyou!?
...Shit
Hello?
I'm calling for Morigaoka
Transfer me to Towsou's office
That extension cannot be reached at the moment.
...We're very sorry.
What...

What!?
Do you know who I am?!
I know he's there!
You've become an annoyance...
Who are you?
I didn't give you permission to enter...

Open
It's about the settlement on the first term...
knock
knock
...Director?
gasp

Ahhh!!

Bitter Sweet
http://bittersweet.kanojo.org
#smexysweet@sthighway.net
What are you looking at?
Now we're alone..
..Just the moon.
It's too beautiful...
HANAMI
http://hana-mi.net

'Lunatic...'
The light of the moon makes me insane...

My father brought me to visit. His mansion was so big..
I had never seen someone so old
I was only about seven or eight years old when we met for the first time
His withered hand was deeply wrinkled
I was so afraid...